Jaarverslag 2015
Christian Roma Support

INHOUDSOPGAVE

Voorwoord	pag. 2
Visie en Doel	pag. 3
Projectlanden	pag. 4
Projectlocaties en projectwerkers	pag. 6
Activiteiten Nederland	pag. 7
CRS-team	pag. 8
Financieel Verslag	pag. 9

VOORWOORD

Eind 2015 reisde ik naar Ciprian Porumbescu, in het noordoosten van Roemenië. We steunen in de omgeving van dit dorp zo'n vijftig Roma-gezinnen. Het was onthutsend om de achtergestelde positie te zien waarin zij nog steeds verkeren. Het land is al negen jaar onderdeel van de Europese Unie, maar talloze Roma-burgers moeten het nog zonder stromend water, riolering en bestrating stellen. Een enorme tragiek om zo in het moderne Westen te moeten leven. Overal zijn er levensgrote zorgen in families. Gebrek aan stookhout, voedsel en medicijnen. Van de overheid hebben zij niets te verwachten. Ze zijn aangewezen op hulp van NGO's. Gezinnen zijn steeds erg dankbaar voor ook maar de geringste bijdrage die zij ontvangen. Ik ervaarde eens te meer hoe veel een klein beetje hulp betekent voor mensen die hoegenaamd niets hebben.

We zijn blij met alles wat we als Christian Roma Support ook het afgelopen jaar konden doen voor Roma-gezinnen en -kinderen, in vier verschillende projectlanden: Bulgarije, Oekraïne, Roemenië en Servië. Warmte brengen in de winter, balen aardappels in dorpen waar mensen honger hebben. Maar ook het verbeteren van hun huisjes, kinderen naar school laten gaan, jongeren laten studeren. Dank aan onze God voor de mogelijkheden die Hij gaf, en dank aan alle supporters die hebben meegeholpen!

Het is zaliger te geven dan te ontvangen.

Hand. 20:35

Anneke Steinmann,
Rotterdam, maart 2016

VISIE EN DOEL *(uit het Beleidsplan 2011- 2016)*

Veel Roma in Oost-Europa leven in de marge van de samenleving. Zij worden vaak ernstig gediscrimineerd en buitengesloten. Tijdens de communistische tijd hadden zij net als iedereen vast werk. Later, bij de privatisering van bedrijven, verloren zij steeds als eerste hun baan. Meestal lukte het hen niet om ergens anders opnieuw aan de slag te raken. Ook de ambachten die zij uitoefenden werden steeds meer overgenomen door de industrtie.

Nog altijd zijn veel Roma analfabeet. Zij missen hierdoor de toegang tot sociale voorzieningen of tot medische zorg. Door de Oost-Europese overheden wordt er nauwelijks aandacht besteed aan de economisch en sociaal achtergestelde positie van de Roma. De negatieve houding van de lokale ambtenaren versterkt veeleer de marginalisering van deze bevolkingsgroep. Er zijn honderden voorbeelden bekend waarbij Roma slachtoffer werden van racistisch geweld, terwijl er door politie of overheid niet werd ingegrepen.

Christian Roma Support (CRS) wil vanuit christelijk perspectief arme Roma ondersteuning bieden, hen stimuleren om onderwijs te volgen, en hen aansporen een leven te leiden in verbondenheid met God.

Ook willen wij door het verstrekken van reële, positieve informatie het negatieve beeld dat er over de Roma bestaat over hun cultuur en leefwijze doorbreken.

De belangrijkste doelstelling van CRS is arme Roma-kinderen via *Roma Kids Project*en te voorzien van voedzame en gezonde maaltijden. Dit wordt mogelijk door vaste bijdragen van adoptieouders in Nederland. De hulp wordt uitgevoerd door lokale projectmedewerkers. Zij zijn christenen die er op gericht zijn het evangelie van Jezus Christus uit te dragen. CRS heeft als nevendoelen de adoptiekinderen / families via verschillende Support Programs financiële steun te bieden ter verbetering van hun leefsituatie.

PROJECTLANDEN

Bulgarije, Oekraïne, Roemenië, Servië

Bulgarije

In Bulgarije zijn we actief bezig om Roma-jongeren die naar school zijn geweest te helpen verder vooruit te komen. In het voorjaar van 2015 hebben we een reis met een *Building Team* georganiseerd, waarbij professionals Roma-jongeren in twee dorpen een training in hout- en metaalbewerking hebben gegeven.

Voor ieder afgewerkt onderdeel kregen de jongens een certificaat, waar zij bijzonder trots op waren. Een grote stimulans om hiermee verder aan het werk te gaan.

Een actie die hieruit voortvloeide was het stageproject bij een houtbedrijf in Pazerdjik. Roma-jongeren krijgen de kans om zes maanden te leren en werken, en ook een business-training te volgen. Het bleek in de praktijk erg moeilijk om mensen te vinden die hier serieus en volhardend aan deelnemen. Diverse malen haakten jongens halverwege af. Wij zijn ons aan het beraden op welke wijze we dit traject toegankelijker en effectiever kunnen maken.

We zijn heel blij dat we steeds meer studenten support kunnen geven om een vakopleiding te volgen. De overheid financiert de studie, maar dikwijls kan iemand niet deelnemen omdat zijn familie de reiskosten of de boeken niet kan betalen. Door maandelijkse sponsoring via *Student Support* (€25,- per maand) krijgen Roma-jongeren toch de kans om verder te leren.

In Bulgarije steunen we ook een zevental Roma-kerken, onder andere voor de verwarming in de winter. Ook konden we in 2015 helpen met noodzakelijke renovaties, zoals bij een kerk waar een deel van het dak was ingestort.

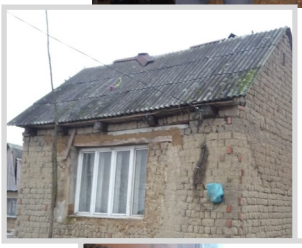
Oekraïne

In Oekraïne hebben arme Roma-gezinnen veel te lijden van de voortdurende prijsstijgingen als gevolg van de strijd in het oosten. Met name in de winter hebben zij nauwelijks te eten; er wordt echt honger geleden. Daarom hebben wij verschillende keren actie gevoerd om balen aardappels (het hoofdvoedsel van de Roma) in de dorpen uit de delen. Elke keer weer hoorden we dat de voedselhulp juist kwam toen de nood het hoogst was!

Twee Roma-jongens die een jaar eerder door CRS-vrijwilliger Guido van Iperen les in metaalbewerking hadden gehad, zijn voorjaar 2015 uitgenodigd om voor een vervolgtraject naar Nederland te komen. Zij hebben hun technische vaardigheden enorm verbeterd. In hun eigen woonplaats vervaardigen zij nu zelfstandig metalen houtkachels, die zij voor een gunstige prijs verkopen.

De jaarlijkse Mission Trip door voorganger Leen Koster was dit jaar naar Oekraïne. Er waren samenkomsten in verschillende dorpen, waarbij een aantal Roma tot geloof kwam!

Roma-families in Oekraïne leven vaak in bouwvallige hutjes en via *Building Support* zetten we ons in om te helpen met de noodzakelijke verbeteringen. In 2015 konden we voor een aantal woningen belangrijke renovaties realiseren. Voor een alleenstaande moeder met vier kinderen, van wie de hut volledig was ingestort, konden we een nieuw huisje bouwen.



Bij controle van de opgeknapte woningen werd vastgesteld dat in Oekraïne nog steeds gebruik wordt gemaakt van asbestdaken. Als CRS willen we beslist niet dat de Roma-bevolking de dupe wordt van de gezondheidsrisico's die hieraan verbonden zijn. Daarom hebben we besloten dat we in het vervolg meer kosten maken voor betere dakbedekking, en hopen dat we daarmee een voorbeeld zullen zijn voor de omgeving.

In Beregszasz is in het najaar de christelijke educatieve speelgroep De Parel van start gegaan, o.l.v. de Nederlandse Projectwerker Anja Graveland. CRS-bestuurslid Kees Hekkert was aanwezig bij de feestelijke opening.

Mirjam Looije, die zich inzette in een Roma-kerk in dezelfde plaats, voelde zich genoodzaakt haar werk daar te beëindigen. Zij oriënteert zich nu op een nieuwe taak.

Roemenië

Huedin

Het project in Huedin blijkt voor Roma-kinderen bijzonder effectief. De directeur van de school waar zij naar toe gaan meldde dat de kinderen met sprongen vooruit gaan! Wel zijn er zorgen om de tieners, die op een gegeven moment niet meer aan het project deelnemen. Zij neigen steeds meer af te dwalen. Daarom worden er nu wekelijkse jeugdmeetings georganiseerd, om de jongeren toch op het goede pad te houden.

Ciprian Porumbescu

De kleine dorpen in het oosten van Roemenië zijn vaak verstoken van goede voorzieningen en met name de situatie van de Roma is zeer schrijnend. Velen leven onder erbarmelijke omstandigheden. Daarom steunen wij als CRS hier ook afzonderlijke families, via het Family Adoption Program. Voor €25,- per maand kan iemand een familie supporten. Deze relatief kleine bijdrage is echt een steun in de rug voor een noodlijdend Roma-gezin.

Reghin

Apolina in Reghin is een Roma-wijk van wel zo'n 3000 inwoners. Velen zijn erg arm en kunnen nauwelijks overleven. Eind 2015 zijn wij gaan samenwerken met Stg. Teleios, die evangeliseert en hulp verleent in Roma-dorpen in Reghin en omgeving. In december konden er voedselpakketten worden uitgedeeld aan de allerarmsten onder de Roma-bevolking.

Servië

In 2015 zijn veel Roma-families uit Servië naar EU-landen vertrokken. Ze hoopten daar als asielzoekers betere levensomstandigheden te vinden. Geregeld keren zij gedesillusioneerd weer terug. Zonder vast inkomen verkeren deze gezinnen vaak in grote ellende en hun kinderen komen veel tekort. De Sociale Dienst van de stad Jagodina doet geregeld een beroep op het Roma Centrum in Jagodina, om zich over kinderen van arme Roma-gezinnen te ontfermen.

Het is merkbaar dat de kinderen in het *Roma Kids Project* goed gedijen. Ze leren orde en netheid, schoolvaardigheden en krijgen goed te eten. Ze zien er uit als gezonde en vrolijke kinderen. Wij zijn blij dat we met steun van de adoptieouders kinderen de kans kunnen geven aan dit project deel te nemen!

Ook konden we in 2015 hulp geven voor voedselpakketten en stookhout.

Projectlocaties

Bulgarije

Plovdiv

Oekraïne

Balazher

Beregszasz

Onok

Szernye

Uzhgorod (Pirogova)

Projectmanager Oekraïne

Roemenië

Ciprian Porumbescu

Huedin

Reghin

Servië:

Jagodina

Eind 2015 waren er **66 adoptiekinderen**.
De adoptiebijdrage komt doorgaans meer dan één kind ten goede, zodat er in de praktijk een nog veel grotere groep profijt heeft van de support.

ACTIVITEITEN NEDERLAND

Aardappelactie

Vanwege de aanhoudende oorlog in Oekraïne was het voedsel er drie keer zo duur geworden! Voor arme Roma is dat rampzalig. Er werd in verschillende dorpen honger geleden. Aardappels zijn het hoofdvoedsel voor de Roma. Door onze actie begin 2015 konden we in drie dorpen alle gezinnen een baal aardappels bezorgen.

Benefietconcert

In januari gaf de band Levi een benefietconcert voor CRS. Ondanks beperkte opkomst was de opbrengst de moeite waard; totaal € 1.250,- voor stookhout voor Roma-gezinnen.

Documentaire

Van de activiteiten van het *Building Team* dat in het voorjaar naar Bulgarije ging hebben we een korte documentaire gemaakt. Deze geeft een goed beeld van de training aan Roma-jongeren in metaal- en houtbewerking. Met deze projecten bouwen we mee aan een hoopvolle toekomst voor de nieuwe generatie Roma!

Prezi

Voor contacten met jongere doelgroepen hebben we een 'Prezi' opgezet; een moderne presentatietool waarbij we in- en uitzoomen op verschillende aspecten van het werk onder de Roma.

Crowdfundingactie

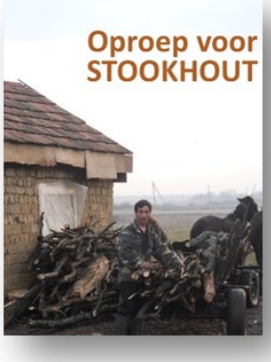
Een andere nieuwe actie was een geldinzameling via Crowdfunding, ten behoeve van woningrenovatie voor Roma in Oekraïne. Als tegenprestatie voor donaties hebben we verschillende attenties toegekend, zoals cd's met Roma-muziek. We konden zomer 2015 uiteindelijk drie Roma-gezinnen helpen met verbeteren en vernieuwen van hun woning.

Engelse versie van Website

In het najaar kon de Engelse versie van onze website de lucht in. Steeds vaker hebben we contacten die onze site in het Engels willen bekijken, dus we waren heel blij met deze uitbreiding.

Flyeractie stookhout

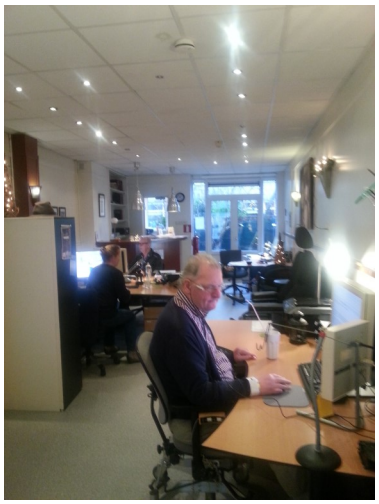
In december is de Flyer actie voor stookhout een goede traditie geworden. We krijgen hierop veel respons en kunnen daardoor honderden arme Roma-gezinnen in de winter warmte geven.



CRS-team

Bestuur en directie

Dick van Veelen	Voorzitter
Kees Hekkert	Penningmeester
Dirk van Noort	Bestuurslid
Angela Zimmerman	Bestuurslid
Anneke Steinmann	Directeur



Medewerkers

Aad van Duijvenbode	Systeembeheerder
Adrie de Boer	Administratie
Erik van Doorn	Correspondentie
Guido van Iperen	Veldwerk
Pia Manni	Administratie
Kees Nieuwstraten	Filmmaker
Marjolein Roelfsema	Marketing en PR

Ambassadeurs

André van de Bogaert	Capelle a/d IJssel
Laura Steinmann	Rotterdam
Peter Matla	Den Haag
Tilly Nieuwstraten	Vlaardingen
Hiektje Zwiep	Capelle a/d IJssel

FINANCIEEL VERSLAG

JAARREKENING VAN STICHTING CHRISTIAN ROMA SUPPORT OVER 2015

BALANS

	Per 31 december 2015	Per 31 december 2014
ACTIVA		
Vlottende activa		
Vorderingen	€ 53,64	€ 47,40
Liquide middelen	€ 33.784,03	€ 19.029,30
	€ 33.837,67	€ 19.076,70
Totaal	**€ 33.837,67**	**€ 19.076,70**
PASSIVA		
Eigen Vermogen		
Algemene reserve	€ 11.380,90	€ 5.008,01
Gereserveerde projectgelden	€ 21.610,00	€ 13.366,03
	€ 32.990,90	€ 18.374,04
Vreemd vermogen		
Kortlopende schulden	€ 846,77	€ 702,66
	€ 846,77	€ 702,66
Totaal	**€ 33.837,67**	**€ 19.076,70**

TOELICHTING OP DE BALANS (ACTIVA)

	Per 31 december 2015	Per 31 december 2014
Vlottende activa		
Vorderingen		
Nog te ontvangen rente	€ 53,64	47,40
Liquide middelen		
Kas	€ 232,81	€ 179,94
ING 5986122	€ 16.436,61	€ 11.782,15
ING Spaarrekening	€ 17.114,61	€ 7.067,21
Totaal	€ 33.784,03	€ 19.029,30

Grondslagen voor de waardering

De waardering van activa geschiedt tegen de nominale waarde.

TOELICHTING OP DE BALANS (PASSIVA)

	Per 31 december 2015	Per 31 december 2014
Eigen Vermogen		
Algemene reserve		
Algemene reserve begin boekjaar	€ 5.008,01	€ 3.122,44
Resultaat boekjaar	€ 14.616,86	€ 8.330,40
Toewijzing aan projecten	€ -8.243,97	€ -6.444,83
Totaal	€ 11.380,90	€ 5.008,01
Overige reserves		
Batig saldo projecten	€ 21.610,00	€ 13.366,03
Vreemd vermogen		
Kortlopende schulden		
Loonheffingen	€ 200,00	€ 65,00
Vakantiegeldreserve	€ 211,00	€ 207,62
Nog te betalen kosten De Schatkist	€ 104,46	€ 0,00
Nog te betalen bankkosten	€ 81,31	€ 90,04
Nog te betalen administratiekosten	€ 250,00	€ 340,00
Totaal	€ 846,77	702,66

Grondslagen voor de waardering

De waardering van passiva geschiedt tegen de nominale waarde.

RESULTATENREKENING (LASTEN)

LASTEN	**Per 31 december 2015**	**Per 31 december 2014**
Algemene kosten		
Wervingskosten	€ 3.378,20	€ 2.465,87
Overige kosten	€ 10.975,64	€ 10.169,42
	€ 14.353,84	€ 12.635,29
Bestemmingsuitgaven		
Support Programs	€ 83.088,76	€ 52.241,42
Totaal lasten	**€ 97.442,60**	**€ 64.876,71**

RESULTATENREKENING (BATEN)

BATEN	**Per 31 december 2015**	**Per 31 december 2014**
Algemene giften		
Giften met algemene of zonder bestemming	€ 20.673,09	€ 14.473,46
Bestemmingsgiften		
Support Programs	€ 91.332,73	€ 58.686,25
Overige baten		
Rente	€ 53,64	€ 47,40
	€ 53,64	€ 47,40
Totaal baten	**€ 112.059,46**	**€ 73.207,11**

RESULTAAT

Totaal baten	€ 112.059,46	€ 73.207,11
Totaal lasten	€ 97.442,60	€ 64.876,71
Resultaat boekjaar	**€ 14.616,86**	**€ 8.330,40**

Van de bestemmingsgiften dient maximaal 10% ter dekking van overheadkosten.

TOELICHTING RESULTATENREKENING

Lasten	Per 31 december 2015	Per 31 december 2014
Wervingskosten		
Marketing en Public Relations	€ 2.305,65	€ 1.457,47
Drukwerk en verzendkosten	€ 1.072,55	€ 1.008,40
	€ 3.378,20	€ 2.465,87
Overige kosten		
Personeelskosten	€ 7.183,64	€ 7.517,05
Overige kosten	€ 3.792,00	€ 2652,37
	€ 10.975,64	€ 10.169,42